

平成25年11月8日

各位

公益財団法人国際民商事法センター
理事長 原田 明夫

第18回日中民商事法セミナー開催ご案内の件

拝啓 時下益々ご清祥のこととお慶び申し上げます。

さて、当財団は法務省法務総合研究所並びに日本貿易振興機構（JETRO）との共催で、日中両国の民商事法分野での相互理解と交流を深めるため、専門家を交互に派遣、招聘しセミナーを開催してきており、今年度は第18回日中民商事法セミナーを添付プログラムのとおり、12月6日（金）東京において開催することになりました。

本セミナーは当財団の重要事業の一つとして平成8年の財団設立以来、日本（東京・大阪）と中国（北京）で交互に開催し、時機に応じたテーマを取り上げて相手国の専門家を招聘し講演を行ってもらう方式をとっており、今年度は「中国独占禁止法」（価格についての反独占）の現状をテーマとして取り上げました。第18回目である今回は、当財団の中国側窓口機関として常時ご支援をいただいている国家発展改革委員会の代表者の方をご来賓としてお迎えする予定としております。

なお従来、同内容のセミナーを翌日に大阪で開催してきましたが、今回は、日程の都合上で東京のみの開催としております。

2008年8月から施行されている「中国独占禁止法」は日本企業にとって非常に重要な法律であります。既に、企業結合（事前届出制度）については、本セミナーで取り上げておりますが、今回は価格についての反独占について、国家発展改革委員会の反独占局の李 青副局長より現状と将来の方針につきお話をいただきます。日本企業が中国で経済活動を行っていく上で重要なものであり、規制当局の責任者から、最新の情報を直接お聞きできますことは関係各位にとって極めて有益な機会であると考えております。

セミナーは中国講師の講演の後、日本側のコメンテーターのコメント、相互討論及び会場との質疑応答を中心に中国語・日本語同時通訳にて取り進めます。

つきましては、ご多忙中とは存じますが、セミナーに多数ご出席下さいますようご案内いたします。（当財団公開セミナーとして会員に限らず、ご関心の向きには広くお声をかけていただきたいと思っております。又、公益財団の事業として参加費は無料としております。）

お申し込みは、添付参加申込用紙により、11月25日（月）までに FAX にてご送付くださいますようお願い申し上げます。定員になり次第締め切らせていただきます。

敬 具

添付：(1) プログラム (2) 参加申込回答用紙 (3) 地図

本件についてのお問い合わせは、財団事務局（TEL 03-3505-0525）まで、また、12月6日はEメール（icclc-sa@js5.so-net.ne.jp）のみ、対応いたしますので、よろしくお願い致します。

第18回日中民商事法セミナー（12月6日開催）

テーマ：「中国独占禁止法」（価格についての反独占）の現状

開催日：2013年12月6日（金）

会場：ベルサール六本木 1Fホール

プログラム

<中国語・日本語同時通訳>

13:00～ 開 場
13:30～14:00 開会挨拶 宮原賢次 公益財団法人国際民商事法センター会長 他

総合司会 小杉丈夫 松尾綜合法律事務所弁護士・当財団理事

14:00～15:00 講 演
演 題：「中国独占禁止法」（価格についての反独占）の現状
講 師：国家発展改革委員会 反独占局副局长 李 青
15:00～16:00 日本側コメント
コメンター： 川島富士雄 名古屋大学大学院国際開発研究科教授
 射手矢好雄 森・濱田松本法律事務所 弁護士

16:00～16:15 休 憩

16:15～17:00 討論・会場質疑

17:00～17:10 挨 拶 （中国側）未定
17:10～17:20 総 括 小杉丈夫 松尾綜合法律事務所弁護士・当財団理事

（閉 会）

(参加申込用紙)

平成25年 月 日

FAX:03-3505-0833

公益財団法人国際民商事法センター事務局 行
住所：東京都港区赤坂1-3-5 赤坂アピタシオンビル
TEL:03-3505-0525

第18回日中民商事法セミナー参加申込

平成25年12月6日(金) 13:30~17:00
会場 ベルサール六本木 1Fホール

出席者 氏名・役職

会社・団体名

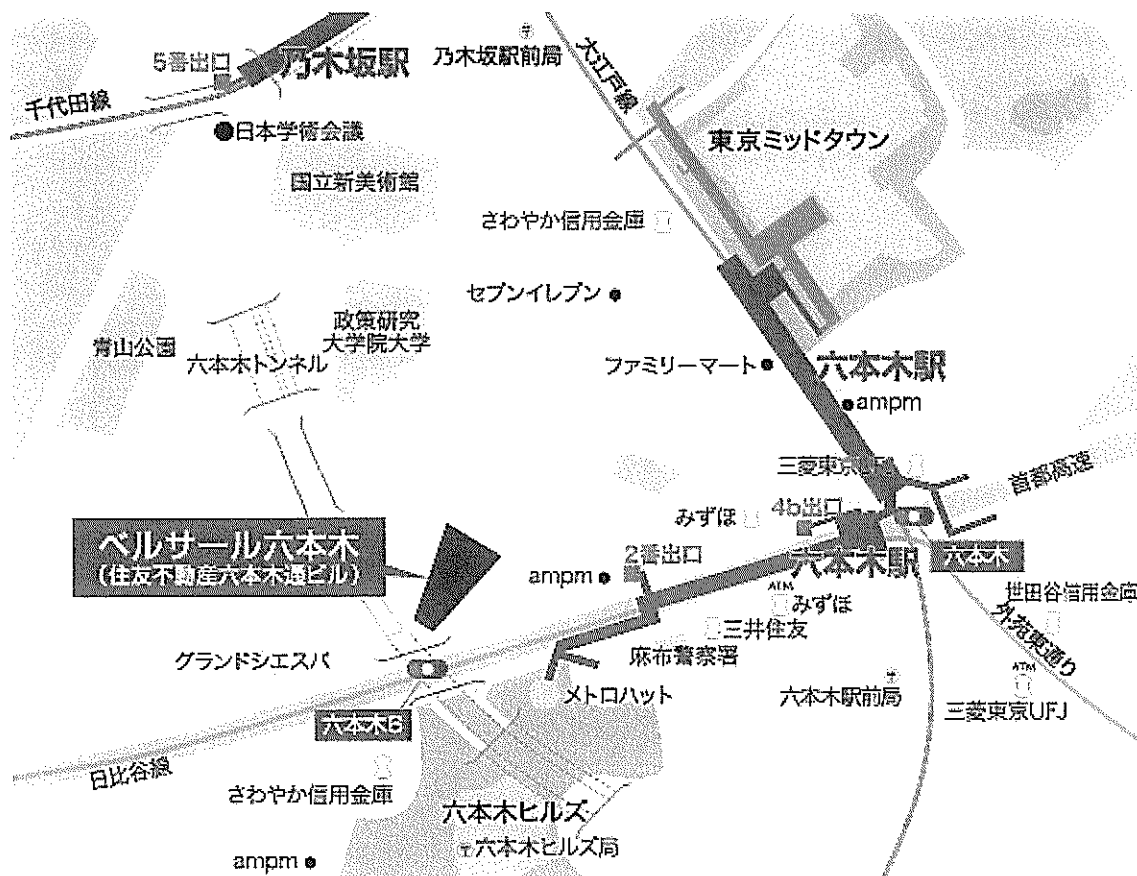
住所

TEL FAX

本セミナーの受講票は発行いたしません。当日は13:00より会場にて受付を致します。

本件についてのお問い合わせは、財団事務局（TEL03-3505-0525）まで、また、12月6日はEメール（icclc-sa@js5.so-net.ne.jp）のみ、対応いたしますので、よろしくお願い致します。

ベルサール六本木・案内図



● 所在地 東京都港区六本木7-18-18 住友不動産六本木通ビル

● 交通案内 (参考)

<JR東京駅より>

地下鉄 丸の内線: 東京 ⇒ 霞ヶ関 (乗り換え) ⇒ 地下鉄 日比谷線: 六本木 (下車)
【 六本木駅2番出口より、徒歩2分 (日比谷線) 】

<羽田空港より>

東京モノレール 羽田空港第1・第2ターミナル ⇒ 浜松町 (乗り換え)
⇒ 地下鉄 大江戸線: 大門 ⇒ 六本木 (下車)
【 六本木駅4b出口より、徒歩4分 (大江戸線) 】